

Hacienda de San Ysidro

Cuenta de productos y gastos hecha  
el día 31 de Enero de 1852





San Pedro  
y Calvario de San  
Miguel Chamela en  
Mayo de 1852

Chamela en San Pedro -  
Chamela en 1852





Apunte de los productos de la hacienda de S. M. Ysidoro de  
 de 1. de Diciembre de 1838 en que esta a mi cargo.

1839

		pesos.	reales.	1/2
Enero 12	Por 6 reales producto de unas hortaliças.		6	
idem 14	Por 8 quesos y manteguilla vendidos en 4 p. 4 r. 1/2		4	4 1/2
idem 15	Por 10 reales de hortaliças.		1	2
idem 23	Por 14 quesos y manteguilla vendidos 7 pesos 1/2 real		7	1/2
Abril 2	Por 14 quesos vendidos en 6 pesos 1 real		6	1
id. 8	Entrego Manuel Maria 5 r. producto de menudos de las reses q. se mataron para pagar pesos			5
idem 10	Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 7 pesos		7	
idem 15	Por 3 reales hortaliças		3	
idem 20	Por 12 quesos y manteguilla vendidos en 6 p. 6 r.		6	6
idem 10	Por 3 reales hortaliças		3	
idem 30	Por 7 quesos vendidos en 3 pesos 6 reales		3	6
Abril 1.º	Por 7 quesos vendidos en 3 pesos 4 reales		3	4
idem 13	Por 9 quesos vendidos en 5 pesos 2 reales		5	2
idem 15	Por 4 reales hortaliças		4	
idem 20	Por 14 quesos vendidos en 8 pesos 4 reales 1/2		8	4 1/2
idem 27	Por 14 quesos vendidos en 7 pesos 7 reales		7	7
Maya 5	Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 9 p. 3 r.		9	3
idem 11	Por 14 quesos vendidos en 8 pesos 3 1/2 reales		8	3 1/2
idem 18	Por 14 quesos vendidos en 7 pesos 7 reales		7	7
Junio 1.º	Por 25 quesos vendidos en 13 pesos 4 1/2 reales		13	4 1/2
idem 30	Por 21 quesos vendidos en 13 pesos 6 reales		13	6
Julio 25	Por 4 pesos de 4 almudales de Lincoln		4	
idem	Por 6 reales hortaliças		6	
Agosto 15	Por 7 quesos vendidos en 5 pesos 2 reales		5	2
idem 22	Por 5 quesos vendidos en 5 pesos 2 reales		5	2
Octubre 7	Por 14 quesos vendidos en 9 pesos 6 reales		9	6
idem 14	Por 7 quesos vendidos en 4 pesos 7 1/2 reales		4	7 1/2
idem 14	Por 2 pesos 6 reales arrachachas		2	6
idem 19	Por 7 quesos vendidos en 3 pesos 6 reales		3	6
idem 10	Por 6 reales arrachachas		6	
idem 27	Por 4 quesos vendidos en 3 pesos 6 r.		3	6
idem 27	Por 6 reales arrachachas		6	
Nov. 2	Por 7 quesos vendidos en 6 pesos		6	
id. 24	Por 15 quesitos vendidos en 3 pesos 6 reales		3	6
Dic. 1.º	Por 6 quesitos vendidos en un peso 6 r.		1	6





Suma de la vuelta — — — — — " 70. 4. . .

- 1839 Dic. <sup>bre</sup> 16 Por 16 quesitos vendidos en 2 pesos medio real — — — — — " " 2. " 1/2
- id — 28 Por 4 cargas papas vendidas en 6 pesos — — — — — " " 6. " . . .
- id — id. Por 14 quesos vendidos en 4 pesos tres reales — — — — — " " . . .

Suma total del año de 1839 — — — — — " 78. 4. 1/2.

- 1840 Enero 4. Por 21 quesos vendidos en 8 pesos — — — — — " " 8. " . . .
- id — 8 Por 5 cargas de papas vendidas a 12 n. cargas las tres y las otras dos a 12 n. — — — — — " 6. 6. " . . .
- id 9. Por 10 quesos vendidos en 4 pesos un real — — — — — " 4. 1. " . . .
- id 16 Por 5 cargas de papas vendidas a 12 n. carga — — — — — " 7. 4. " . . .
- id 20 Por 4 cargas y media vendidas en 7 p. 6 n. — — — — — " 7. 6. " . . .
- id id. Por 7 quesos vendidos en tres pesos medio real — — — — — " 3. " 1/2
- id id. Por 6 reales de arracachas — — — — — " 6. " . . .
- Marzo 8. Por 10 quesitos vendidos en 2 p. 6 1/2 n. — — — — — " 2. 6. 1/2
- id 28 Por 14 quesos vendidos en 6 p. 1 n. — — — — — " 6. 4. " . . .
- Abril 3. Por 14 quesos vendidos en 6 p. 4 1/2 n. — — — — — " 6. 4. 1/2
- id 11. Por 16 quesos vendidos en 7 pesos — — — — — " 7. " . . .
- id 18 Por 14 quesos vendidos en 6 p. 7 n. — — — — — " 6. 7. " . . .
- id 25. Por 14 quesos vendidos en 7 pesos 3 n. — — — — — " 7. 3. " . . .
- Mayo 2. Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 8 p. 1/2 n. — — — — — " 8. " 1/2
- id 9. Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 10 p. 1/2 n. — — — — — " 10. " 1/2
- id 16. Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 9 p. — — — — — " 9. " . . .
- Julio 2 Por 2 cargas de maiz a 2 p. carga vendidas a 4 p. — — — — — " 4. " . . .
- id 20 Por 28 quesos vendidos en 14 pesos — — — — — " 14. " . . .
- Agosto 16. Por 28 quesos y manteguilla vendidos 13 p. 4 1/2 n. — — — — — " 13. 4. 1/2
- id id. Por 6 reales de arracachas — — — — — " 6. " . . .
- id 22 Por 14 quesos y manteguilla vendidos 6 p. 1 n. — — — — — " 6. 1. " . . .
- Sept. <sup>bre</sup> 20 Por 4 n. de arracachas y 5 almudes de maiz a Real el almud 9 n. — — — — — " 9. " . . .
- Octubre Por 7 quesos y manteguilla vendidos 3 p. 7 n. — — — — — " 3. 7. " . . .
- Nov. <sup>bre</sup> 3 Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 6 p. 6 1/2 n. — — — — — " 6. 6. 1/2
- id 17 Por 17 quesos vendidos en 7 p. 4 1/2 n. — — — — — " 7. 4. 1/2
- Dic. <sup>bre</sup> 17 Por 37 quesos vendidos en 14 pesos 4 1/2 n. — — — — — " 14. 4. 1/2

Suma total del año de 1840 — — — — — " 174. 4. 1/2

- 1841. Enero 3 Por 10 almudes de virvales 5 pesos — — — — — " " 5. " . . .
  - id 17 Por 2 cargas de papas en 3 pesos — — — — — " " 3. " . . .
- a la vuelta — — — — — Suma — — — — — " " 8. " . . .



año de 1841. De la vuelta  
 Enero 17 Por 5 terios de papas en 3 pesos 4 n.  
 id - 17 Por 14 quesos y manteguilla vendidos en 8 pesos 1 1/2 n.  
 Enero 30. Por una carga de papas. en 12 reales

Mais del año  
 de 40 amarillos Por 6 carg. a 3 pesos - 18 pesos  
 id em Por 2 carg. y media a 2 pesos 5 pesos  
 Blanco Por 15 cargas 3 almudes a 2 p. 4 n. 39 pesos 3 n.  
 id em Por 4 cargas y media a 2 pesos 8 n. 10 pesos 1 n.

sigue el año  
 de 4 Julio 20 Por tres cargas y media de papas. en 6 pesos 6 n.  
 Agosto 13 Por 15 pesos de cuatro reales. que me mando Manuel M.  
 Producto de los quesos que hicieron en la revolucion y  
 los vendieron por mano del cura

idem 13 Por 8 quesos y manteguilla vendidos en 4 pesos 5 n.  
 idem id. Por 9 quesos y manteguilla vendidos en 5 pesos 1/2 n.  
 Sept. 8 Por 4 reales de hortalizas  
 id - id. Por 7 quesos y manteguilla vendidos en 3 pesos 4 n.  
 id - id. Por cuatro reales de hortalizas

Sept. 15. Por 7 quesos vendidos en 3 pesos 4 n.  
 id - id. Por 4 reales de hortalizas.  
 id - 22 Por 14 quesos vendidos en 3 pesos 3 n. 1/2  
 id - 28. Por 7 quesos. vendidos en 2 pesos. 5 n.

Oct. 9. P. 8 n. de hortalizas  
 Nov. 3. P. 4 p. p. valor de 19 quesos  
 7 P. 5 p. 2 n. valor de 13 id  
 13 P. 10 p. 2 n. valor de 29 id y una manteg.

20 P. 7 p. 5 p. de 20 q. y manteguilla  
 27 P. 6 p. valor de 14 quesos  
 Dics. 4. P. 7 p. 2 n. id 14 quesos y mantega  
 11 P. 7 p. 4 p. id 14 q. y manteguilla  
 20 P. de hortalizas 8 n.

P. 3 p. valor de 2 carg. papas  
 19  
 Suma 203 2

Año de 1842

Enero P. dos carg. de papas y hortalizas  
 Febr. 2. P. 3 n. id  
 8 P. 8 quesos  
 26 P. 8 n. de hortalizas





De la Oruela

161

Febr. 26	Por 8, 1/2 de 14 q. y manteg. de l.	449 1/2
Marzo 5	P. 8, 3/4 de 14 q. y manteg. de l.	448 3/4
9	P. 1 carga de papas y manteg. de l.	448 1/2
12	P. 9, 1/2 de 14 q. y manteg. de l.	449 1/2
19	P. 9, 5/8 de 14 q. y manteg. de l.	449 5/8
26	P. 6, 1/2 de 7 q. y manteg. de l.	446 1/2
Abril 2	P. 6, 1/2 de 7 q. y manteg. de l.	447 1/2
16	P. 9, 2/3 de 10 q. y manteg. de l.	449 2/3
22	P. 6, 5/8 de 7 q. y manteg. de l.	446 5/8
30	P. 6, 7/8 de 7 q. y manteg. de l.	446 7/8
Mayo 7	P. 6, 5/8 de 7 q. y manteg. de l.	446 5/8
14	P. 6, 1/2 de 7 q. y manteg. de l.	446 1/2
	de aracas	444 3/4
28	P. 2, 1/2 de 7 q. y manteg. de l.	444 1/2
	P. 3 de aracas	444 3/4
Junio 4	P. 2, 1/2 de 7 q. y manteg. de l.	444 1/2
11	P. 3, 6/8 de 7 q. y queso	443 6/8
	P. 8 de aracas	441 1/2
18	P. 3, 1/2 de 7 q. y queso	443 1/2
25	P. 3, 1/2 de 7 q. y queso	443 1/2
Julio 1	P. 3, 1/2 de 7 q. y queso	443 1/2
	P. 5 de aracas	445 1/2
	P. 1, 1/2 de una carga de papas	441 1/2
16	P. 7, 5/8 de 8 q. y manteg. de l.	447 5/8
	P. 7, 1/2 de 5 carga papas	447 1/2
	P. 3 de aracas	444 3/4
23	P. 7, 2/3 de 7 q. y manteg. de l.	447 2/3
30	P. 7, 2/3 de 7 q. y manteg. de l.	447 2/3
	P. 2 de aracas	445 1/2
Agosto 6	P. 7, 1/2 de 7 q. y manteg. de l.	447 1/2
	P. 1, 1/2 de aracas	445 1/2
Sept. 10	P. 5, 1/2 de ocho queso	445 1/2
	Por 5 de aracas	445 1/2
Oct. 1	Por 11 p. 5 de 18 q.	445 1/2
	Suma	1972 1/2



		Ulcenc	\$	
Nov.	19	Por 10 p. <sup>ta</sup> de 11 quecos y manteg. <sup>a</sup>		197 2 1/2
	27	Por 5 p. <sup>ta</sup> de 10 q. <sup>ta</sup> y manteg. <sup>a</sup>		10 7
Dic.	10	Por 12 p. <sup>ta</sup> de 20 q. <sup>ta</sup> y manteg. <sup>a</sup>		5 5 1/2
		Por 1 p. <sup>ta</sup> de 3 s. <sup>ta</sup> de arracachas		12 1 1/2
				1 3
				<u>230 2 1/2</u>

Summa total \$ 230 2 1/2

		Ulcenc	\$	
Cuenta del mais vendido				
1842		Por 6 p. <sup>ta</sup> de 3 carg. <sup>ta</sup> de amarillo a 2 p. <sup>ta</sup>		6 "
Ago.	21	Por 2 p. <sup>ta</sup> de 1 una carga de blancos		2 2
Sept.	2	Por 2 p. <sup>ta</sup> de 1 de id.		2 2
Dic.	28	Por 10 p. <sup>ta</sup> de 3 cargas de blancos		10 "
		Por 9 p. <sup>ta</sup> de 3 id. <sup>ta</sup> a 3 p. <sup>ta</sup>		9 "

		Ulcenc	\$	
Cuenta de lo cobrado por herosajes.				
Merecidos flores p. <sup>ta</sup> lo que debia de 1839 a p. <sup>ta</sup>				
		Por 2 p. <sup>ta</sup> de 1 pago de flores		2 6
		Por 1 p. <sup>ta</sup> Encarnacion Uchic		1 "
		Por 6 s. <sup>ta</sup> Manuel M. <sup>a</sup> Arias p. <sup>ta</sup> una muerte		6 "
		Por 8 p. <sup>ta</sup> Juan Angel Valencia p. <sup>ta</sup> los arrandam. <sup>tos</sup>		8 "
		Por 6 s. <sup>ta</sup> Fran. <sup>co</sup> Correa		6 "
		Por 2 s. <sup>ta</sup> Marco Ruiz		2 "
1841.		Por 8 p. <sup>ta</sup> de 1 pago Juan Angel Valencia		8 "
		Por 1 p. <sup>ta</sup> de 1 Fran. <sup>co</sup> Ruiz		1 4
		Dionisia Arias 1 p. <sup>ta</sup> de 1 s. <sup>ta</sup>		1 4
				<u>58</u>

		Ulcenc	\$	
Resumen general de productos				
		Año de 39		78 4 1/2
		Año de 40		174 4 1/2
		Año de 41		209 2 "
		Año de 42		230 2 1/2
		Productos varios		58 "
				<u>744 5 1/2</u>
			\$	





*[Faint, illegible handwriting covering the page]*





Cuenta de los productos de la Asina de la hacienda de ~~San Pedro~~ San Pedro

1838.	2	00					
Oct. 20	16	12	vendidas por 20 p. 3 p.	20	3/4		
	29	7	10 vendidas p. 8, 1/2	8	1/2		
1839.				28	7/4	28	7/4
Febrero 10	10	"	vendidas p. 7 p. p. ser mul. lig.	7	"		
Marzo 10	10	"	id p. 7, 1/2 p. ser mul. lig.	7	1/2		
	22	12	vendidas p. 9, 6	9	6		
	10	"	id p. 9, 5/4	9	5/4		
	10	"	id p. 9, 3/4	9	3/4		
	6	"	id p. 6, 6	6	6		
Abril 20	78	"	id p. 22, 1/2	22	1/2		
Mayo 22	11	"	id p. 19, 6	19	6		
Junio 18	18	"	id p. 23, 1	23	1		
	30	9	8 id p. 11, 5	11	5		
Julio 6.	16	"	id p. 20	20	"		
Agosto 32	16	"	id p. 40, 6 p.	40	6 p.		
	8.	19	9 id p. 19, 2 1/4	19	2 1/4		
Sept. 21	16	22.	id p. 21, 3/4	21	3/4		
				222	6 1/4	222	6 1/4
1840.							
Nov. 28.	11	"	vendidas p. 16, 1/2	16	1/2		
				16	1/2	16	1/2
1841.							
Oct. 15	53	14	vendidas p. 93, 6 p. a 1/2 d.	93	6		
Nov. 20	19	"	vendidas p. 33, 2 p. a id	33	2	127	0
1842 -							
Febrero 26	15	17	vendidas p. 27, 3 p. a 1/2 d.	27	3 p.		
"	12	"	vendidas p. 18, a 1/2 d.	18	"		
Marzo 5.	24	"	vendidas p. 42, a 1/2 d.	42	"		
	26.	7	vendidas p. 12, 2, a id.	12	2		
Abril 9.	16	12	vendidas p. 28, 7, a id.	28	7		
Mayo 12	13	3	vendidas p. 22, 7 1/2, a id.	22	7 1/2		
"	8	6	vendidas p. 14, 3 p. a id.	14	3 p.		
	14	22	vendidas p. 34, 6 p. a id.	34	6 p.		
Julio 18	20	10	vendidas p. 35, 5 p. a id.	35	5 p.		
	20	5	12 vendidas p. 8, 2 p. a 1/2 d.	8	2		
				244	5 3/4	244	5 3/4
			Suma p.	1111	1	639	6 1/4





*[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and bleed-through.]*



1881





Cuenta de los gastos de la hacienda de S.<sup>ra</sup> Ysidro desde 1.<sup>o</sup> de ~~Septiembre~~ <sup>Octubre</sup> de 1838 en que esta a mi cargo.

1838	Diciembre	15	Se le dio a Manuel M. <sup>o</sup> para racion de 7 peones en dos semanas 4 p. <sup>ta</sup> 6 n. <sup>ta</sup> 1/2 a 2 n. <sup>ta</sup> 3/4 para deslechar el mais.	"	"	4	6	1/2
	idem	29	Por 18 reales gastados en 3 tercios de papas para semilla y un real de sebadilla para curar terneros	"	"	2	3	"
839	Enero	3	Por 7 pesos 4 1/2 n. <sup>ta</sup> dados a Manuel Maria para raciones de 11 peones que ban a trabajar dos semanas en el roble	"	"	7	4	1/2
	idem	13	Por 8 reales gastados en dos cargas de costales para el servicio de la hacienda	"	"	1	"	"
	id		Por 12 pesos 6 n. <sup>ta</sup> gastados en comprar doce engalmas con sinton y sinton para id	"	"	12	6	"
	id		Por 3 n. <sup>ta</sup> 1/4 del piso de 3 cargas de arima a 1 n. <sup>ta</sup> 1/4	"	"	"	3	3/4
	id	20	Por 1 n. <sup>ta</sup> en pagar maquilas en las Guacacas y 4 n. <sup>ta</sup> al indio que puso la puerta del trigo	"	"	1	"	"
	id	20	Por dos n. <sup>ta</sup> para comprar una botella de aguardiente para Manuel M. <sup>o</sup> curarse una fleccion	"	"	"	2	"
	id		Por 8 n. <sup>ta</sup> para comprar dos cargas de costales	"	"	8	"	"
	id	30	Por 4 pesos 1 n. <sup>ta</sup> para raciones de 6 indios que ban a hacer la division del potrero de quintana para dividir el ganado	"	"	4	1	"
	Febrero	10	Por 22 n. <sup>ta</sup> gastados en racionar 4 indios en dos semanas para preparar el rastro para sembrar trigo	"	"	2	6	"
	id	14	Por 5 n. <sup>ta</sup> y medio dados a Manuel M. <sup>o</sup> para racionar el trullidor	"	"	"	5	1/2
	id	20	Por 2 n. <sup>ta</sup> para comprar cuatro cueros	"	"	"	2	"
	id	24	Por 4 p. <sup>ta</sup> 1 n. <sup>ta</sup> para racion de cuatro peones q. <sup>os</sup> ban a tajar trigo a 2 n. <sup>ta</sup> 3/4 p. <sup>ta</sup>	"	"	4	1	"
	Marzo	8	Por 3 n. <sup>ta</sup> 1/4 para pagar el piso de 3 cargas de arima recibidas en febrero a 1 1/4 carga	"	"	"	3	3/4
	Abril	1	Por 8 pesos 2 n. <sup>ta</sup> para raciones de 12 peones en dos semanas que ban a desgranar los rros de mais	"	"	8	2	"
	id	14	Por 11 n. <sup>ta</sup> para racion de 2 chagresos q. <sup>os</sup> se pusieron en esta fecha	"	"	1	3	"
	id	14	Por 4 n. <sup>ta</sup> para comprar una capa de paga para Manuel M. <sup>o</sup>	"	"	"	4	"
	id	20	Por 3 n. <sup>ta</sup> en renovar una pala quebrada	"	"	1	1	"
	id	27	Por 4 p. <sup>ta</sup> 1 n. <sup>ta</sup> para raciones de 12 peones q. <sup>os</sup> fueron a deslechar el trigo	"	"	4	1	"
	id	id	Por 1 peso para los parteros que asistio a Pantola	"	"	1	"	"
	id	id	Por 4 n. <sup>ta</sup> para pagar el piso de dos cargas de arima y media carga de queso	"	"	"	4	"
	Mayo	5	Por 10 pesos un tercio de 7 al de estir una de a 5 n. <sup>ta</sup> a 2 p. <sup>ta</sup>	"	"	10	"	"

Suma " 80 4 "

A la vuelta



De la Vuelta Top. 4 <sup>ta</sup>		
1839 Mayo 12.	Por un peso a Domingo Fajardo de gratificacion por apuntes que le hace a Mant. M. <sup>a</sup>	70. 4. "
Mayo 18.	Por 11 n. de raciones de los chagreros q. <sup>e</sup> cuidan la rosa.	" 1. 3. "
id	id. Por 4 n. para una capa de paja de Ygnacio	" " 4. "
id	id. Por 2 pesos para una cobyra y calsonillos de Joubert	" " 2. " "
id	22 Por 3 n. 1/2 del piso de dos cargas y media de arina	" " " 3. 1/2
id	id. Por un real para comprar dos cuayos	" " " 1. "
Junio 2.	Por 3 pesos para comprar 6 cargas de costales	" " 3. " "
id	8 Por 1 peso 1/4 para racion del trillador para tres semanas	" " 1. " 1/4
id	18 Por 9 n. pagados en las huacas por maqui los de 2 carg. de arina	" " 1. 1. "
id	30 Por 4 n. 3/4 de una carga de arina q. <sup>e</sup> se movio en las huacas	" " " 4. "
id	id. Por 4 n. medicinas para enfermos	" " " 4. "
Julio 10.	Por 3 n. 3/4 por el piso de 3 carg. de arina	" " " 3. 3/4
id	6 Por 8 n. pagados por maqui los de 2 carg. de arina	" " 1. " "
id	7 Por 8 pesos 1/2 para racion de 12 peones para dos semanas que van a trabajar en la rosaria de mais	" " 8. 4. 1/2
id	id. Por 2 pesos 6 n. para raciones de los chagreros	" " 2. 6. "
id	id. Por 2 pesos para Domingo Fajardo que le lleva los apuntes a Mant. M. <sup>a</sup>	" " 2. " "
id	21 Por 4 pesos dos y 1/4 n. para raciones de una semana a los doce peones rosadores	" " 4. 2. 1/4
id	26 Por cinco reales del piso de cuatro cargas de arina	" " " 5. "
Agosto 4	Por 1 peso a la pantera que avista a Ygnacio	" " 1. " "
id	id. Por 1 peso 3 n. para raciones de los chagreros en Agosto	" " 1. 3. "
id	22 Por 12 pesos a Mant. M. <sup>a</sup> para implementos de los cosechadores de mais.	" 12. " "
Set. 19.	Por 1 peso 3 n. para racion de los chagreros en este mes	" " 1. 3. "
id	id. Por 3 p. 5/2 n. para racion de los 2 peones sembradores del mais	" 3. 3. 1/2
Octubre 3	Por 7 n. de piso de 2 carg. y 1/2 de arina y una y 1/2 de queso	" " " 7. "
Octubre 6	Por 10 n. para racionar unos indios q. <sup>e</sup> fueron a cortar paja	" 1. 2. "
idem 18	Por 6 p. 5 n. para pagar 3 indios q. <sup>e</sup> ayudaron a los trabajadores del mais y siega y un real a Mant. M. <sup>a</sup>	" " 6. 6. "
id	25 Por 2 n. a Juan Agustin para un sombrero	" " " 2. "
id	31 Por 2 1/2 del piso de dos cargas de arina	" " " 2. 1/2
Nov. 23	Por 20 n. 1/2 para pagar dos indios que trabajaron en la cosecha	" " 2. 4. "
Diciembre 8.	Por 4 n. a Domingo Fajardo	" " " 4. "
id	14 Por 22 n. para racion de dos semanas para deshechar la rosa.	" " 2. 6. "

Suma total del año de 1839 135. 1. 1/4



mes de	1840	Contra	Por	De	Para	para	pesos	rs.	1/2		
	enero	4.	Por	3 n.	a'	Juan Agustín para una capa de paja	"	"	3.	"	
	id	id	Por	4 reales	de dos carg.	de paja para componer enal-	"	"	4.	"	
	id	12.	Por	22 n.	para racion de 4 peones que fueron a preparar	la rosa para sembrar el trigo.	"	"	2.	6.	
	Febrero	21	Por	4 p. 5 n. 1/2	para 15 raciones de los indios que fue-	ron a sembrar el trigo	"	"	4.	5.	
	id	19.	Por	2 n.	al indio que chamonea el trigo para ra-	cion de dos semanas	"	"	2.	"	
	id	id	Por	4 n.	a' Jose M. <sup>a</sup>	para una capa de paja	"	"	4.	"	
	Abril	18.	Por	3 n.	para pagar el piso de una carga de arina y u-	nos quesos	"	"	3.	"	
	id	21	Por	3 n. 9.	le de a' Mant. M. <sup>a</sup>	para roca de tres indios	"	"	3.	"	
	Mayo	2	Por	20 n.	para una @. de sal.		"	"	2.	4.	
	id	id	Por	7 1/2 n.	para un capisayo para el otgero		"	"	7.	1/2	
	id	8	Por	20 n.	para cuatro raciones de dos chagregos.		"	"	2.	4.	
	id	16	Por	11 n.	para raciones de 4 indios para una sema-	na q. <sup>a</sup> van a deslechar el trigo q. <sup>a</sup> se <del>destina</del> prime		"	1.	3.	
	id	21	Por	diez n.	de media arroba de sal para el ganado	del rodeo	"	"	1.	2.	
	Junio	1.	Por	20 n.	de una @. de sal.		"	"	2.	4.	
	id	15	Por	11 n.	para raciones de los chagregos		"	"	1.	3.	
	Julio	4	Por	11 n.	de raciones de los chagregos		"	"	1.	3.	
	id	5	Por	22 n.	de raciones para 4 peones q. <sup>a</sup> van a rozar para	sembrar trigo	"	"	2.	6.	
	Agosto	1.	Por	11 n.	de raciones de los chagregos		"	"	1.	3.	
	id	23	Por	5 n. 1/2	para raciones del caporal q. <sup>a</sup> tira la paja		"	"	5.	1/2	
	id	30	Por	5 n. 1/2	para racion de una semana de los chagregos		"	"	5.	1/2	
	Oct. <sup>bre</sup>	3	Por	8 n.	de un tercio de papas para semilla		"	"	1.	"	
	id	20	Por	11 n.	pagados de piso de 11 carg. <sup>a</sup> de mais		"	"	1.	3.	
	id	id	Por	1 1/2 n.	de media carga frioles y media de arina q. <sup>a</sup> se	de pagaron de piso	"	"	1.	1/2	
	id	id	Por	id	id	id	"	"	0.	0.	
			Suma total del año de 1840.						31.	5.	1/2

840	id	1.	Por	9 n.	de piso p. <sup>a</sup> q. carg. <sup>a</sup> mais		"	"	1	"	
			Por	9 n.	de unos cabanos a' Jose M. <sup>a</sup>		"	"	7	"	
			Por	3 n.	compracion de trapiches. 3 n.		"	"	3	"	
			Por	5 n.	por mas.		"	"	5	"	
			Suma los nuevos gastos en 1840						11	3	"
			Suma para el debaro de 180						43	1	1/2





1841. Febr. 1.	Por 4 p. <sup>as</sup> en las corraquiniunas de la sala de montañas de Mand. Manid	4	2	1/2
	Por 3, 2 p. <sup>as</sup> pagados de magnitud	3	2	"
	Por 7 p. <sup>as</sup> p. <sup>ta</sup> calavericulas y p. <sup>ta</sup> de los del obispo	"	7	"
Oct. 20	Por 2 p. <sup>as</sup> dados á Annes en el cambio de una potrancia p. <sup>ta</sup> un caballo p. <sup>ta</sup> padron	"	2	"
	Por 6 1/4 p. <sup>as</sup> piro de 6 cargas de asina	"	6	1/4
Nov. 6.	P. 9 p. <sup>as</sup> p. <sup>ta</sup> comprar una enferma de Surria lo gustado	"	9	2
1842. En?	P. 9 p. <sup>as</sup> p. <sup>ta</sup> una enferma	"	1	1
Mro.	P. 2 d. de sal p. <sup>ta</sup> el gusto á 2 p. <sup>as</sup> , 5 p. <sup>as</sup>	"	5	"
	P. 8 p. <sup>as</sup> de 12 lotes fieros, y 2, 2 de 6 de arena p. <sup>ta</sup> hacer 12 pias hervamienta	"	10	2
	Por 9 p. <sup>as</sup> de hechura de ellas	"	9	"
Abril. 18	P. una capa de papa y cubras á Juan Agustín 9 p. <sup>as</sup>	"	1	1
	P. 2 3/4 p. <sup>as</sup> piro de 3 cargas asina y queso	"	2	3/4
Mayo. 12	P. 1, 5 3/4 p. <sup>as</sup> racion de los chagr. en un mes	"	1	5 3/4
	P. 1, 1 de un capisallo p. <sup>ta</sup> Mand. Ma. el mulato	"	1	1
" 28	P. 5 p. <sup>as</sup> racion del chagrero del mes de la muerte	"	5	"
Junio. 1.	P. 1, 5 3/4 p. <sup>as</sup> racion de los chagreros en un mes	"	1	5 3/4
	P. 2, 4 p. <sup>as</sup> de una d. de sal	"	2	4
	P. 3, 1 de 3 p. <sup>as</sup> de arena gran p. <sup>ta</sup> de hervamienta	"	3	"
Julio. 1.	P. 2, 2 3/4 p. <sup>as</sup> r. de los chagreros en un mes	"	2	2 3/4
	P. 2 p. <sup>as</sup> de 8 cargas de costales	"	2	"
	P. 4, 2 p. <sup>as</sup> de la enferma	"	4	2
	P. 1 pero una <del>cosa</del> pagados	"	1	"
	P. 6 p. <sup>as</sup> de mas diferas extranquelas	"	6	"
Agosto. 1.	P. 1, 5 3/4 p. <sup>as</sup> r. de los chagreros en el mes	"	1	5 3/4
	P. 2, 1 p. <sup>as</sup> loca de los chagr. y ha cen el pago	"	2	1
	P. 2, 1 1/4 p. <sup>as</sup> piro de 3 cargas de asina	"	2	1 1/4
	P. 5 p. <sup>as</sup> del chagrero de la muerte	"	5	"
	Suma \$	52	7	1/2



1842-

Viene

16858  
52 9/16

P. 3, 4 al pagador á Clara y. haber he-  
cho los quesos 3 semanas y. euben  
enferma Paula

44 3/4

Por 1, 5<sup>ta</sup> seion de los chagueros

11 15 3/4

Por 6 p. pagados al Dr. Sanchez por  
la asistencia de Bartola cuando estu-  
vo enferma

11 6 "

Suma

\$ 64 1 1/4

Suma frut de gustos

En el año de 1839

135 1 1/4

En el año de 1840

143 " 1/2

En el año de 1841

112 5 3/4

En el año de 1842

1164 1 1/4

Se rebajare 83 p. 13/4 de las raiis

255 " 3/4

nes dadas á M. M. y. incluídas en

el ajuste frut de indios, y quedan

83 1 3/4

liquidos

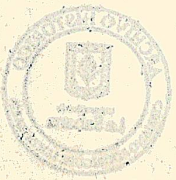
\$ 171 7 "

Popayan a 6 de Julio de 1843.





*[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and bleed-through.]*





Cuenta del Fuillador en 18 de Marzo de 1821

pago a Antonio Quiqua diez reales ----- 1, 2  
 A los dos hijos del Quiqua que trabajan el uno 4 di-  
 as y el otro 2 selos pagaron ----- 1, 4  
 Por cuatro r. pagados a 4 mujeres Benticadoras ----- 4  
 Se sembraron cuatro fanegas y cuatro almue-  
 dos de trigo

Personas que sembraron

El Capitan Jose Rafael Leon trabajo 3 dias ----- 6  
 El Gobernador Pascual Guegia trabajo 3 dias ----- 6  
 Cayetano Camayo trabajo 3 dias ----- 6  
 Manuel Camayo trabajo 3 dias ----- 6  
 Juan Juliga trabajo 3 dias ----- 6  
 Patricio Lame trabajo 3 dias ----- 6  
 Juan Chantres trabajo 3 dias ----- 6  
 Jose Juliga trabajo 3 dias ----- 6  
 Pablo Camayo trabajo 3 dias ----- 6  
 Juan Chya trabajo 3 dias ----- 6  
 Pascual Camayo trabajo 3 dias ----- 6  
 Martin Belenjo trabajo 3 dias ----- 6  
 Jose M.<sup>ca</sup> Almoneda trabajo 2 dias ----- 4  
 Lorenzo Guegia trabajo 3 dias ----- 6  
 Angel Lame trabajo 3 dias ----- 6  
 Ambrosio Pambabue trabajo 2 dias ----- 4  
 Fernando Belenjo trabajo 2 dias ----- 4  
 Andres Lame trabajo ----- 2 dias ----- 4  
 Guido Camayo trabajo 2 dias ----- 4  
 Manuel Leon trabajo 3 dias ----- 6  
 Melchor Lame trabajo 2 dias ----- 4  
 Juan Antonio Lame trabajo 2 dias ----- 4  
 Cruz Lame trabajo 2 dias ----- 4  
 Valentin Juliga trabajo 2 dias ----- 4  
 Juan Guegia trabajo 2 dias ----- 4  
 Jose Sagardo 2 dias ----- 4



Mas Senora Vicenta Mosquera le pagaron cuatro r. p. su asistencia ----- 4  
 Popayan 24 de Mayo de 1821  
 Senora: como el Dotor me ha tenido preso

Suma ----- 20, 4



no las he podido haer á escribir. Le remito las cuentas de lo que se ha pagado, en las Justas, y siembras del Indio. Le acompaño la cuenta que me ha traído el maestro Indio, p.<sup>a</sup> las compras de lo que están pagados todos los Indios.

Le deseo Salud, y que le de Dios, paciencia, p.<sup>a</sup> que pueda sufrir todas las incomodidades que se le causan.

Y mande á su asmo Capellán q. f. s. m. p.  
 Fr. B. Siguero

Pop.<sup>n</sup> y en cuyo 25. de 1841.

En esta fha. se vio: lo contenido, en la Libranza, q. antecede. y para q. se abra de Docum.<sup>to</sup> la fha. en la forma fha.

Fr. B. Siguero

Por la cuenta anterior	20	4
Mannel Camayo p. <sup>a</sup> 15 dias	3	6
Vicente Bermendes p. <sup>a</sup> 9 id á 1/2 p.	1	7 1/2
Arselmo Chantre 7 dias	1	6
Cruz Guigua 15 dias á 1/2	1	7
José M. <sup>a</sup> Camayo 8 id á 1/2	1	"
José Subijo 2 dias	"	4
Pascual Guigua 2 dias	"	4
Lorenzo Guigua 2 dias á 1/2	"	3
José Lame 2 dias	"	4
Pablo Camayo 8 dias	1	4
Cruz Lame 4 dias	1	"
Capitán Camayo 6 dias	1	4
José Joaqu. Chantre 5 dias	1	2
Andrés Lame 8 dias	2	"
Pascual Camayo 6 dias	1	4
Nasael Camayo 4 dias	1	"
José M. <sup>a</sup> Bermendes 8 dias	2	"
Mannel M. <sup>a</sup> Camayo 1 dia á 1/2	"	1 1/2
Suma y para	44	5



Viene	44	5 1/4
Amasadoras		180
Wdefunra Wamendis 7 dias	7	
Simona Wamendis 15 dias	17	
Antonio Carrancas 16 dias	2	
Antonio Carranza 20 dias	24	
Suma total \$	51	7 1/4

Nota - Que este gasto fue el hecho en sembrar deselechar y segar el trigo de Hl.

Se agregan otros trabajos hechos en Hl, y que no se incluyeron en el ajuste general por haberse pagado antes.

Cuenta por el de Causa

José Rafael Leon 18 dias	C.R	3	3
al mismo via	S.R	"	2
12 dias a Luis Chantre	C.R	2	2
1 id a id	S.R	1	
12 id a Fernando Melenge	C.R	2	2
12 id a Ambrosio Bambabuei	C.R	2	2
1 id a id	S.R	"	2
18 id a Juan Puello	C.R	3	3
1 id a id	S.R	"	2
12 id a Felix Chantre	C.R	2	2
1 id a id	S.R	"	2
12 id a M. Ma Piro	C.R	2	2
7 id a Aurelino Chantre	S.R	1	6
8 id a Segundo Leon a tal	S.R	1	5
12 id a Antonio Leon	C.R	2	2
1 id a id	S.R	"	2
12 id a Juan Antº Leon	C.R	2	2
12 Cayetano Carranza	C.R	2	2
1 id a Manuel Leon	S.R	"	2



Suma y para. 30 "



		Viene	\$	30
Cula siembra del maiz				
6	dias Cayetano Lugo	C.V	1	1
1	id a id	S.V	"	2
6	id Fernando Melenge	C.V	1	1
6	id Martin Melenge	C.V	1	1
6	id Juan Ant. Leon	C.V	1	1
7	id Luis Quijua a 1/2		"	7
6	id Jose Gafardo	C.V	1	1
6	id Patricio Game	C.V	1	1
6	id Mariano Game	C.V	1	1
2	id a id	S.V	"	2
4	id Antonio Leon	S.V	1	

En el cerco del corral de la casa  
p.<sup>a</sup> para teche

10	peones en un dia a 2/4		2	4
1	peon un dia a 1/4		"	1

En villas el maiz -

12	Antonio Quijua	C.V	2	2
1	id id	S.V	"	2
13	dias Lucas Quijua a 1/4		1	5
2	id Luis Quijua a 1/4		"	2
1	id M. <sup>a</sup> Teresa Game ventecando		"	4

47 6

Resumen:

Justo cula roca de trigo	57	7	1/4
id cula demas labojes	47	6	
Suma total.	99	5	1/4





Cuenta de lo gastado en los apurtes de los indios hasta Enero de 1842.

Antonio Mambabues

5 dias en el Corral sin d <sup>o</sup> a 2 d <sup>o</sup> .	12
12 id en la cochera en 41 d <sup>o</sup> p <sup>o</sup> .	2 7/2
12 en la rosa de 200. con p <sup>o</sup> .	2 7/2
13 en la rosa de 41 d <sup>o</sup> p <sup>o</sup> .	3 1/2
Dado a O <sup>o</sup> Uma d de carne y	10, 2/2
	1

Liquido pag<sup>o</sup> en plata . . . . . 9 2/2

Valentin Luján

7 dias costando paga p <sup>o</sup> el bujio S. r.	16
5 tareas en la chamba a 3 d <sup>o</sup> .	17
14 dias cercando . . . . . S. r.	34
	71

Dada en carne 1/2 a . . . . . 5 5

Andres Lame

4 dias en el Corral de Guistana. S. r.	1 "
12 id en la rosa de 39. . . . . C. r.	2, 1/2
11 id en la Cochera de papas de 39. . . . . C. r.	2 3/4
	5, 5 1/2

Angel Lame

12 dias de repando la rosa de 39. . . . . C. r.	2 7/2
3 id en el rodeo de 20. . . . . S. r.	" 6
13 id repando el trigo en 39. . . . . S. r.	3 2/2
1 id en el rodeo de 41. . . . . S. r.	" 3
25 tareas en la chamba a 3 d <sup>o</sup> .	9, 3
13 dias cercando . . . . . S. r.	3, 2
	19, 7/2

Dado en carne 1/2 a . . . . . 18 3/2

Antonio Leon

6 dias repando trigo en 39. . . . . S. r.	1 4
13 id en la Cochera . . . . . S. r.	3 2
18 id en la rosa de 18 d <sup>o</sup> . . . . . S. r.	4 4
13 id cercando el trigo en 40. . . . . C. r.	3 1/2
14 id cercando el potrero . . . . . S. r.	3 4
25 tareas en la chamba a 3 d <sup>o</sup> .	9 3

19 2/2 - 39 " 1/2





Vlene

10	Dias en serpiyoyant. de novillos a Robt. S.R.	19 2/4	- 39 1/4
	Por la guarda de la rosa de 1840.	2 1/4	
	Dada una a de carne	6	
		27 6/4	
		1 "	- 26 6/4

Antonio Guzman

2	dias limpiando el trigo en So.	S.R.	" 4
8	id componiendo el cerco en las piedras.	S.R.	2
2	id tirando paja		" 4
7	id tirando madera p. el bufio.	S.R.	1 6

Dado en carne 1d. 6th.

4 6	
1 2	3 4

Camilo Medina

5	dias en la rosaria de 39.	S.R.	1 2
5	id en la de reserva.	C.R.	1 1/4
			2 3/4

Dado en carne 2d

2	" 3 3/4
---	---------

Cayetano Carrasco

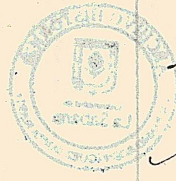
12	harcas en la chamba a 3e.		4 4
5	dias cercando	C.R.	1 1/4
6	id tapando trigo en So.	C.R.	1 3/4
10	id id id id	S.R.	2 4
2	id cosechando mais en So.		" 4
1	id segando trigo en 39.	S.R.	1
7	id en el corral de Quintana.	S.R.	1 6
2	id en la rosa de Cauca.		" 4
7	id tapando trigo	S.R.	1 7
13	id en la rosa de So.	C.R.	3 1
13	id desechando la rosa.	S.R.	3 2.
7	id en la rosa de mais de Al.	C.R.	1 5/4
13	id en la rosa de So.	C.R.	3 1/4
9	harcas mas a 3 e.		3 3-
10	dias cercando	S.R.	2 4
			39 9/4

Dada 1d de carne

1	- 31 3/4
---	----------

Mamuel Carr Same

2	dias en el cerco de la manga.		4
		" 4	101 1 3/4





Vlenc

6	días sembrando en 1839	C.V	1 3 3/4	
7	id en el corral de Quintana	S.V	1 6	
12	id deselechando trigo en 39	C.V	2 7/2	
8	id segando trigo en 39	S.V	2	
15	id cosechando en 1839	S.V	3 6	
12	id deselechando la rosa	C.V	2 7/2	
19	id tapando trigo en 1840	C.V	4 1/4	
6	id en el rodeo de 40	C.V	1 4	
12	id componiendo un cerco	C.V	2 7/2	
2	id en el rodeo de 41		4	
			<hr/>	
			24 6 1/2	24 6 1/2

Cruz Miqua

6	días en la condna de novillas a Poblacion	S.V	1 4	
4	id en el rodeo de 41	S.V	1	
			<hr/>	
			2 4	2 4

Lucas Miqua

12	días en el rodeo a 12. dias		" "	1 4
----	-----------------------------	--	-----	-----

Domingo Cuchumbé

4	días en el cerco de la manga	S.V	1	
5	id en la deropa de 1839	S.V	1 2	
9	id en el rodeo de 1840	S.V	2 2	
1	id en el de 1839	S.V	1	
3	id cercando el potrero de Quintana	S.V	1 6	
			<hr/>	
			6 2	6 2

Felipe Lame

5	días sembrando mais en 1839	S.V	1 2	
12	id deselechando el trigo en 1839	C.V	2 7/2	
12	id cortando paja p. el bufio	C.V	2 7/2	
6	id id id id	S.V	1 4	
2	id en el cerco de la quenta de Cauca		" 4	
8	id en la rosa de 1840	C.V	1 7/4	
8	id tapando pajas en las piedras	S.V	2 "	
9	id en el rodeo de 40	S.V	2 2 "	
2	id en el de 1839		" 4	
			<hr/>	
			15 6 1/2	
			<hr/>	
			1	14 6 1/4

Se le dieron dos quecos a 24 p. a carne.

Felis Mantre

6	en la seya de trigo de 1839	S.V	1 4	
			<hr/>	
			1 4	15 1 1/2





		Viene	14	151, 7/8
14	días en la cosecha	Sr	3 1/2	
14	días en la cosecha de 1839		" 1	
2	id en la sielta del trigo morocho		1 3/4	
6	id en la cosecha	Sr	1 1/2	
6	id segundo trigo en 1840	Sr	1 1/2	
5	id tirando paja	Sr	1 1/2	
7	id tallando p. el vino del t. Morque	Sr	1 6	
2	id en el rodeo de 1840		" 1	
			117 3/4	117 3/4

Germin Pico

5	haceas en la chamba a 3 r?		17	
1	dia sembrando en Cañes 1839		2	
1	dia en un mandado		2	
			21	23

Gertrando Melenge

13	días tapando trigo en 1839	Sr	9 1/4	
12	id desafiando maiz en 39	Sr	2 7/8	
3	días cercando la quenta en Cañes	Sr	" 6	
6	id en la bencena del trigo en 40	Sr	1 3/4	
12	id cercando el trigo	Sr	2 7/8	
4	id en el rodeo	Sr	1	
6	id sembrando maiz en 1841	Sr	1 3/4	
13	días en la rosa de 1840	Sr	3 1/2	
			17 1/2	

Se rebaja Pa de carne

Guillermo Pico ó Caldon

3	días tirando paja		" 6	
4	id en el rodeo de 1839	Sr	1	
4	id cosechando maiz	Sr	1	
1	id en el rodeo de 1840		" 2	
1	id sacando tarea		" 2	
			9 2	9 2

Mannelito Leon

6	días en el rodeo de 1840 a 1 r?		" 6	
6	id en la conduc. de novillas		" 6	
			1 1/4	1 1/4

Ygnacio Causene

24	haceas a 3 r?		9	
13	días en el ceso	Sr	3 1/4	
4	id en el cerco de la manga	Sr	1	
			13 1/4	186 3/4



Ulene

18 dias en la roscina de 1839	C.V	1 2 1/2	
4 id en el cerco del potrero de la casa	S.V	1	
6 id tapando trigo en 1840	C.V	1 3 3/4	
12 id cercando el potrero de Guiterman	S.V	3	
6 id tapando trigo en 1839	S.V	1 4	
		23 6 1/4	

Dado 1 quena 30! 1/2 a carne si

		7	
		22 7 1/4	22 7 1/4

Ysidro Leon

1 dia en el rodeo de 1839		1 2	
1 id id 1842		1 2	
4 id tirando paja		1	
10 id en pasar noa a Noll	S.V	1 2	
3 id haciendo mandados		6	
		3 4	

Dado 3 a de carne

		3	4
--	--	---	---

Ysidro Camayo

11 dias deselechando la rosa 1839	C.V	2 5 3/4	
5 id en el rodeo de 1840	S.V	1 2	
		3 7 3/4	
		7	2 1/4

Dado dos quenas 70!

Rafael Camayo

10 tareas a 30!		30	
8 dias en el cerco	S.V	1 4	
7 id tapando trigo	S.V	1 6	
1 id sembrando la rosa en 1839		2	
2 id rosando en 1840		4	
6 id deselechando	C.V	1 3 3/4	
3 dias sacando ganado p. Garcia		6	
1 id en el rodeo de 41		2	
10 id cercando la rosa de trigo	C.V	2 2 1/2	
Pagado p. guardar la rosa en 1839		6	
Dado 10 de carne		18 5 1/4	
		1	17 5 1/4

José Lafando

11 tareas a 30!		41	
13 dias de cerco	S.V	3 2	
		7 3	229 1/4



Ulere		73	229 1/2
8 dias	en el corral de Quintana S.R.	2"	
12 id	en el cerco del potrero de Quintana S.R.	3"	
5 id	copiando beñico S.R.	12	
		19 1/2	
Dado - dos quecos p. <sup>a</sup>		" 4	19 1

José Camayo -			
10 dias	en el rodeo de 39. C.R.	2 3/4	
12 en el de 40. C.R.		2 7/8	
1 en el de 41		1 1/2	
6 en la cosecha de 39. S.R.		1 1/4	
		7 1/2	7 1/2

Juan Chantre			
16 dias	trillando en campo de 1839 C.R.	4 3/4	
18 id	id id en id de 40 C.R.	4 3/4	
		8 6/8	8 6/8

Mariano Lame -			
2 dias	en el corral de Quintana S.R.	1"	
3 id	deseleccionando el trigo en 39	" 6	
2 id	copiando papa p. <sup>a</sup> el busico	" 4	
12 id	en el cerco del potrero S.R.	3"	
7 id	sembrando maiz en 1841. C.R.	1 5/8	
2 id	en el rodeo de 1842	" 4	
11 id	lleoando nov. a poblacion S.R.	2 5/8	
		10 1/2	
Dado - 1 <sup>a</sup> de carne		1	9 1

Parcial Meguia			
12 dias	en la cosecha de maiz de 39 C.R.	2 7/8	
3 id	en el rodeo de 40	" 6	
5 id	en mandados	1 2	
8 id	en el rodeo de 40 S.R.	2"	
7 id	en el rodeo de 42 S.R.	1 6	
		8 5/8	
		7	7 6/8

Se rebaja - 7<sup>th</sup> de la maiz

Jose Joaquin Chantre			
18 dias	en la cosecha de 39 C.R.	4 3/4	
8 id	en la siebrea de maiz C.R.	1 7/8	
		6 2 3/4	- 275 1/2



Vlene

17 dias en la del mismo año	C. r.	6 2 3/4	275 4 p.
14 id en la roquia de Ho	C. r.	1 1	
10 id en el cerco de la roia de Ho		3 3/4	
1 id en el rodeo		2 3/4	
6 id segando trigo de la cana de Ho	S. r.	" 2	
5 id cortando papa p. el huerto	S. r.	1 4	
		1 2	
		19 2 p.	

Dado a lta. 2 alm! papas y p. quemas 18 6 p.

Mmanuel Luján

2 dias cercando la quenta de Cauca		1 4	
2 dias en el rodeo		" 4	
4 dias cortando papa	S. r.	1	
		2 4	2 1 1

José Lame

5 dias en el corral de Quintana	S. r.	1 2	
7 id en la roquia de maiz de 39	S. r.	1 6	
7 id en la roia de 1840	S. r.	1 6	
7 id en el rodeo de 22	S. r.	1 6	
		6 4	6 4

Martín Melenge

14 dias tapando trigo	S. r.	3 2	
1 id en el cerco de la manga		2	
18 id en la roquia de 39	C. r.	4 3/4	
12 id desechando el trigo	C. r.	2 7/8	
12 id en la roquia de Ho	C. r.	2 7/8	
3 id sacando el ganado p. Garcia		" 6	
8 id en el rodeo de Ho	S. r.	1 4	
2 id en el de Ho		" 4	
8 id sembrando maiz en Cauca	C. r.	1 3/4	
12 id desechando una roia	C. r.	2 7/8	
		21 1 p.	

Dado a lta. 6 alm! papas y p. quemas de cañero, p. ad carne y p. de lana 18 7 p.

José Luján

6 dias en el corral de Quintana	S. r.	1 4	
9 id en mandados		2 2	
		3 6	321 6 p.





4/ 1899 493

*Olene*

36 321 6 1/2

9 dias Cercando la quenta de Guindana  
 6 id en la rosa de ho . . . . . C.V

16  
 1 3 3/4  
 5 7 3/4

57 3/4

*Miguel*

16 Laxas a 3e  
 13 dias cercando . . . . . S.V  
 18 id en la roseira de 1839 . . . . . C.V  
 7 id en la rosa de 40 - Uvó 2 saent

6 1/2  
 3 2  
 4 3 1/4  
 1 5 1/2  
 15 2 3/4

14 6 3/4

Dado a Ute p a carne

*Marias Same*

11 dias cosechando la rosa en 1839 . . . . . S.V  
 9 id cosechando papa el mismo año . . . . . C.V  
 12 Laxas en la chamba a 3e  
 12 dias cercando . . . . . S.V

2 6 1/2  
 2 1 1/2  
 4 4  
 3 4  
 12 7 1/4

12 7 1/4

*José Maria Utrensis*

12 dias cosechando la rosa de 1839 . . . . . C.V  
 3 id cortando papa p a el bufo . . . . .  
 4 id cercando la quenta de Canes . . . . . S.V  
 7 id en la rosa de 1840 . . . . . S.V  
 6 id cosechando la rosa en 1840 . . . . . C.V  
 10 id en la composicion del corral . . . . . S.V  
 2 id cercando p a sembrar trigo . . . . .

2 7 1/2  
 6  
 1  
 1 6  
 1 3 3/4  
 2 4  
 1 4  
 10 7 1/4

10 7 1/4

*Nicola Leon*

17 Laxas en la chamba a 3e  
 8 dias cercando . . . . . S.V  
 7 id en el cerro de la manga . . . . . S.V  
 18 id en la roseira de 1839 . . . . . C.V  
 13 id en la deufa del mismo año . . . . . C.V  
 4 id cosechando trigo . . . . . S.V  
 14 id sacando madero p a el bufo con

6 3  
 2 1/2  
 1 6  
 4 3 1/4  
 3 1 1/2  
 1 1/2  
 3 2 3/4  
 4 3 3/4  
 4 6

Una racion

18 id sacando trigo en 1840. una racion  
 3 dias cortando papa . . . . . S.V

27 2 1/4

27 2 1/4



373 5 3/4



Vicenc

Melchor Game

6 dias rosando en 1839	Sr	1 1/4
6 id en el corral de Quintana	Sr	1 1/4
12 id desechando en 1839	Cr	2 7/8
3 id aludando en Conduca el ganado p. <sup>a</sup>		1 1/4
Garcia		
9 id en el rodeo de 1840	Sr	2 2
12 id desechando la rosa en 1841	Cr	2 7/8
		11 7/8

Dado á lta. 3 q.<sup>a</sup> y 1 a carne

1 1/2 10 1

Marcial Camayo

18 dias en la rosaria de 1839	Cr	4 3/4
6 id en la siembra de 39	Cr	1 3/4
12 Cercando la rosa de trigo	Cr	2 7/8
22 tareas á 3 s		8 2
6 dias Cercando el potrero	Sr	1 1/4
		18 1/2

Dado á lta. . . p.<sup>a</sup> carne

4 - 18 1/2

Rafael Leon

12 dias rosando en 1839	Cr	2 7/8
18 id id p. <sup>a</sup> muis en 39	Cr	4 3/4
13 id desofando la rosa en 39	Cr	3 1/2
12 id desechando la rosa en 39	Cr	2 7/8
16 dias desofando en 1840	Sr	4 1/2
31 id labrando trigo en 1840. 1 vac. <sup>a</sup>		7 5/8
8 id Cercando en la manga	Sr	2 1/2
12 id desechando la rosa de 41	Cr	2 7/8
		30 1/2

Dado á lta. : 6 abm. pap. p.<sup>a</sup> carne

1 1/2 28 7

Patricio Lame

6 dias sembrando en Casca	Cr	1 3/4
5 id en el corral de Quintana	Sr	1 2
12 id desechando trigo en 1839	Cr	2 7/8
3 id labando trigo en 1840	Sr	1 6
9 id en el rodeo de 1840		2 2
		8 5/8 - 450 6 1/4





10	días tapando	Olone	8 3/4	450	6 1/4
10	días tapando trigo en 1841	C.R	2 3/4		
12	id cercando p.ª sembrar	C.R	2 7/8		
6	id cercando en la cañal	C.R	1 3/4		
			15 1/4		
Dado á C.ª papas, 1 queso; y p.ª carne			1 2		11 2

Juan Antonio Leon					
2	días en el Corral de Quintana		1 1/4		
7	id desfogando maiz en 1840	P.R	1 6		
8	id tapando trigo	P.R	2 1/4		
6	id cercando en 1841	C.R	1 3/4		
			5 5/8		
Dado á C.ª 1 a de carne, 1 queso			1 2		4 3 3/4

Pablo Camacho					
18	días en la rosa de 1839	C.R	4 3/4		
3	id en el Corral de Quintana		1 6		
12	id desfogando en 1839	C.R	2 7/8		
16	id cortando papa p.ª el bujío: 2 r.ª		3 7/8		
3	id en el rodeo de 1840		1 6		
12	id cercando en Quintana	C.R	2 7/8		
3	id en el rodeo de 1841		1 6		
21	taxas á 3 reales		7 1/2		
			23 1/4		
Dado á C.ª p.ª carne			1 1/4		23 0 3/4

Juan Luigo					
8	días sembrando en 1839. con 1 r.ª		1 7/8		
1	id deslechando trigo en 1839		1 2		
3	días en Mandados		1 6		
8	id cercando la quenta de la cañal		2 1/4		
3	id sacando ganado p.ª Garcia		1 6		
6	id en el rodeo de 1840	P.R	1 1/4		
5	id en el rodeo de 1842	P.R	1 2		
3	id deslechando la rosa en 41		1 6		
12	id cercando la rosa de trigo	C.R	1 7/8		
12	taxas en la Chamba á 3		4 1/4		
6	id cercando el potrero	P.R	1 1/4		
			17 1/4		492 4 3/4



Viene

17 1/4 196 1 9/4  
4  
16 5/4 16 5 7/4

Dado a cta. 8 alm. papas en

Mannel Guido Lame

18	dias rosando en 1899 - 1 racion		4 3 3/4
13	id desofando la rosa 1899	C. 7	3 1/4
7	id sacando madera p. el trapo	C. 7	1 5 3/4
3	id sacando en lauca		6
21	id rosando papas trigo 1899 - 1 r. 2		5 1 3/4
12	id sacando el pote de Quintana	S. 7	3
12	deslechando la rosa en H.	C. 7	2 7/4
11	id copiando beques y sacando	S. 7	2 8
			24 11

Dado a cta. 10 de lana

3 - 21 11

Juan Palla

15	sacas en la chamba a 32		5 5
13	dias sacando	S. 7	3 2
13	id sacando trigo	S. 7	3 2
3	id sacando ganado p. Garcia		6
5	id en el rodeo de 1899	S. 7	1 2
8	id deslechando el trigo en 1899	S. 7	2
			16 1

Dado a cta. 10 de carne

1 15 1

Mannel M. Piro

2	dias en el rodeo de 1899		1 4
4	id segando trigo en 1899		1
1	id cosechando en 1899		2
			1 6

Juan Snyne

15	sacas en la chamba a 32		5 5
7	dias sacando	S. 7	1 6
1	id en la rosa de lauca		2
8	id cosechando en 1899	S. 7	1 4
3	id en el rodeo de 1899		6
7	id segando trigo	S. 7	1 6
			11 5

Dado a cta. un queso

2 11 3  
558 4





Vlene

538 4

Mmanuel Camayo

18 dias en la hoca de 1839 a 1/2 r.	Sr	33	
6 id. sembrando trigo en 1840.	Sr	11	
8 id. en el hoco de 1840.	Sr	14	
12 id. sembrando trigo en 1841 a 1/2 r.	Sr	22	
5 id. cosechando maiz en 40	Sr	7 1/2	

91 1/2

Dado a la salm. pap. p. carne.

12 — 87 1/2

Se abonan al mismo

22 tareas en la chamba a 3 r.	Sr	82	
7 dias sembrando a 1/2 r.	Sr	12 1/2	94 1/2

Lo renro Guejida

12 dias cosechando en 1839	Sr	31	
2 id. en el hoco de 1842	Sr	4	
5 id. cortando papa	Sr	12	

46 46 1

Ajustes de lo que han ganado des de febrero de 1842 hasta En. de 1843.

581 6 11

Ambrosio Bambaues

12 dias sembrando trigo en 1842	C. r.	27 1/2	
10 id. id. id. id.	S. r.	24	
12 dias segundo trigo en 1842	C. r.	27 1/2	
5 id. id. id. id.	S. r.	12	
4 dias en el hoco de 1843.	Sr	1	

Dado a cuenta 1/2 carne

10 5 14 9 1

Andres Lame

12 dias sembrando trigo en 1842	C. r.	27 1/2	
6 dias en la hoca de maiz de 42	C. r.	13 3/4	
4 dias desechando la hoca	S. r.	1	
5 dias en el hoco de 1843	S. r.	12	65 1/4

Suma y pasa \$ 156 1/4





Vlene

177

15 6 1/4

Angel Lame-

3	dias deslechando trigo en H.R. S.R.	6	
8	id en la rosa de mais. C.R.	1 3 3/4	
2	id id id S.R.	" 4	
1	dia en la Chamba de la casa	2	2 7 3/4

Antonio Leon

	Por cuidar la rosa de 1842	" "	6
--	----------------------------	-----	---

Antonio Miquia

12	dias segando trigo en H.R.	C.R.	2 7 1/2	
5	id id id	S.R.	1 2	

Dado a cuenta. carne

1 6 1/2	2 3
---------	-----

Cayetano Carrayo

12	dias deslechando trigo en H.R. S.R.	3	
12	id segando trigo en id	C.R.	2 7 1/2
4	id id id	S.R.	1
8	id en la chamba de la casa	S.R.	2
7	id en el rodeo de H.R.	S.R.	1 6

10 5 1/2	
----------	--

Dado a cuenta. p.d carne

4	10 1 1/2
---	----------

Mmanuel Cruz Lame

2	dias deslechando trigo en H.R.	4	
3	id en el rodeo de H.R.	6	
4	id deslechando la rosa de H.R.	1	2 2

Cruz Miquia

9	dias deslechando trigo en H.R.	S.R.	2 2	
5	id en el rodeo de 1843	S.R.	1 2	3 4

Anselmo Chantae

6	dias trillando	S.R.	1 4	
	Dado a cuenta 1/2 carne		1	4

Lucas Miquia

15	dias segando trigo en H.R. A Neal	1 7	
7	id en el rodeo de H.R.	" 7	

2 6	
-----	--

Dado a cuenta 1/2 carne

5	2 1
---	-----

Suma y para \$ 45 5 1/2





Viene

\$ " " "

45 5/8

Fermin Pisco.

6 dias segando trigo en 42 . . . . . S.R. 1 4

1 dia en el rodeo de 43 . . . . . " 2

1 6

Dado a cuenta p. a carne . . . . . " 4 1 2

Fernando Melenge.

5 dias en la chamba de la casa . . . . . S.R. 1 2

10 id segando trigo en 1842 . . . . . S.R. 2 4 3 6

Guillermo Pisco.

12 dias segando trigo en 42 . . . . . C.R. 2 7 1/2

4 id . . . . . id . . . . . S.R. 1

6 id en el rodeo de 1843 . . . . . S.R. 1 4

5 3 1/2

Dado en carne de p. a yate de un  
ro de lo adelantado p. el Sr. Mary<sup>a</sup> D. P. p. 2 7 1/2 2 4

Ysidoro Leon.

5 dias en el rodeo de 1843 . . . . . S.R. " " " 1 2

Mafael Camayo.

4 dias en el rodeo de 43 . . . . . S.R. 1

4 id sembrando trigo en 42 . . . . . S.R. 1

6 id en la rosa de mais . . . . . C.R. 1 3 3/4

2 id . . . . . id . . . . . S.R. " 4

5 id segando trigo en 42 . . . . . S.R. 1 2

4 id en la chamba de la casa . . . . . S.R. 1

12 cosechando mais en 42 . . . . . C.R. 2 7 1/2 9 1 1/2

Valentin Lutigo.

12 dias cosechando mais en 42 . . . . . C.R. 2 7 1/2

6 id en el rodeo de 43 . . . . . S.R. 1 4 4 3 1/2

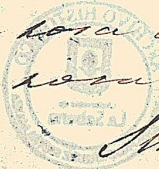
Jose Maria Camayo.

5 dias sembrando trigo en 42 . . . . . S.R. 1 2

2 id en el rodeo de 43 . . . . . " 4

4 id desechando la rosa en 42 . . . . . S.R. 1

5 id sembrando la rosa en 42 . . . . . S.R. 1 2



Suma y para . . . . . 68 " 1/2



Viene

Descuentado p<sup>o</sup> adelantos hechos p<sup>o</sup> el s.  
Mosquera

\$	4 "	178
	3 "	68 " 1/2
		1 "

Jose Gafardo

12 dias sembrando trigo en H <sup>o</sup>	0.7	17 1/2
3 id id id	1.7	6
8 dias en el rodeo de H <sup>o</sup>	1.7	2 "
6 id en la chamba de la casa	1.7	14
		6 1/2

Dado a Sta. p<sup>o</sup> a carne

14	4 5/2
----	-------

Jose Camayo

6 dias en la chamba de la casa	1.7	14
5 id en el rodeo de H <sup>o</sup>	1.7	12
		26

26	2 6
----	-----

Juan Chantre

3 1/2 dias sembrando y en el rodeo de H <sup>o</sup>	1.7	8 1/2
9 id segundo trigo en H <sup>o</sup>	1.7	22
9 id recojiendo ganado	1.7	22

22	13 "
----	------

Mariano Larne

6 dias en el rodeo de H <sup>o</sup>	1.7	14
6 id en la chamba de la casa	1.7	14

14	3 "
----	-----

Pascual Muefia

12 dias sembrando trigo en H <sup>o</sup>	0.7	27 1/2
4 id id id	1.7	1
8 id en la chamba de la casa	1.7	2
4 id en el rodeo de H <sup>o</sup>	1.7	1
		6 7/2

5	6 2/2
---	-------

Dado en carne

Mmanuel Lugo

12 dias en el empaje de la casa	0.7	27 1/2
		4

4	2 3/2
---	-------

Jose Larne

11 sembrando trigo en H <sup>o</sup>	1.7	26
6 dias segundo trigo en id	1.7	14

26	4 2
----	-----

Suma y para \$

105, 3 3/4





Viene \$ 105 3 <sup>3</sup>/<sub>4</sub>

Martin Melenge.

1 dia en la siembra de trigo		2
4 id segando trigo	S.R	6 1 "
8 id en el rodeo de 49	S.R	2 "
12 id empacando la casa	C.R	2 7/8
		<hr/> 6 1 1/2
Dado a cuenta en carne		4/8
		<hr/> 5 5 "

José Lubiyo.

6 dias torcando papa	C.R	1 3 3/4
2 id id	S.R	" 4
2 id segando trigo	S.R	" 4
8 id sembrando trigo	S.R	2
4 id en el rodeo de 49	S.R	1
12 id empacando la casa	C.R	2 7/8
		<hr/> 8 3 1/4

José M<sup>a</sup> Wmendis.

2 dias en la siembra de trigo	" " "	" 4
-------------------------------	-------	-----

Melchor Game.

12 dias en la siembra de trigo de 42	C.R	2 7/8
17 id en id	S.R	4 2
7 id en la chamba de la casa	S.R	1 6
8 id en el rodeo de 49	S.R	2 "
		<hr/> 10 7/8

Dado a la p<sup>a</sup> de carne una a lana y papas 3. 6. 4 2

6 5 1/2

Pascual Camayo.

12 dias sembrando trigo en 42	C.R	2 7/8
17 id en id	S.R	4 2
4 dias deslechando la rosa	S.R	1 "
6 id rosando en 42	C.R	1 3/4
2 id en id	S.R	" 4
12 id segando trigo en 42	C.R	2 7/8
4 id en id	S.R	1 "
6 id en la chamba de la casa	S.R	1 4
		<hr/> 15 4 3/4

Dado a cuenta p<sup>a</sup> de carne

15 " 3/4

Suma y para \$ 141 6 1/4



Vicenc

141 6 1/2

José Mafael León

12 dias sembrando trigo	0.7	2 7/8
11 id en id	1.7	2 6
6 id arando p. maíz en 42	0.7	1 3/4
2 id en id	1.7	" 4
5 id en el rodeo de 1843	1.7	1 2
12 id segundo trigo en 42	0.7	2 7/8
5 id en id	1.7	1 2
5 id sembrando maíz	1.7	1 2
		14 2 3/4

Dado a cuenta en carne y maíz 2 " 12 2 3/4

Pablo Camps

6 dias en el rodeo de 1843	1.7	" " 4 4
----------------------------	-----	---------

Patricio Lame

5 dias sembrando trigo en 42	1.7	1 2
12 id segundo trigo en 42	0.7	2 7/8
4 id en id	1.7	1 "
3 id en el rodeo de 43	1.7	1 6
		5 7/8

Dado en carne 1 4 7/8

Juan Antonio León

12 dias sembrando trigo en 42	0.7	2 7/8
8 id en id	1.7	2
		4 7/8

Dado en carne " 4 4 3/8

Juan Luigo -  
Por la chagrenia

" " 6 " 9

Manuel Ma. Pico

12 dias segundo trigo en 42	0.7	2 7/8
2 id en id	1.7	" 4
5 dias en el rodeo de 43	1.7	1 2
		4 5/8

Dado en carne " 4 4 1/8

Suma y parte \$ 175 1/8





Vene

\$.

" " 175 1/4

Mamuel Guido Yane.

12 dias sembrando trigo en 42.	Cr	2 7/8	
6 id en id	1 r	1 1/2	
		<u>4 3/8</u>	

Dado en carne " 4 3/4 3 6 3/4

Juan Puga.

5 dias en el rodeo de 42	1 r	1 2	
12 id sembrando trigo en 42	Cr	2 7/8	
4 id en id	1 r	1 "	
5 id deslechando el trigo	1 r	1 2	
6 id rosando en 42	Cr	4 3/4	
2 id en id	1 r	" 4	
6 id en la chamba de la casa	1 r	1 1/2	
		<u>9 7/8</u>	

Dado en carne " 4 9 3 1/4

Juan Hugue.

5 dias sembrando trigo	1 r	1 2	
6 id en la rosa de maiz de 42	Cr	1 3 3/4	
2 id en id	1 r	" 4	
12 id sembrando trigo en 42	Cr	2 7/8	
4 id en id	1 r	1 "	
4 id en el rodeo de 42	1 r	1 "	
		<u>8 1/4</u>	

Dado en carne " 4 7 5 1/4

Mamuel Camayo.

12 dias sembrando trigo en 42	Cr	2 7/8	
18 id en id	1 r	4 2	7 1/2

Josero Quejia

5 dias en el rodeo de 42	1 r	1 2	
8 id en la chamba de la casa	1 r	2	
4 id deslechando la rosa	1 r	1	4 2

Juan Ma Mantre

12 dias sembrando trigo en 42	Cr	2 7/8	
11 id en id	1 r	2 6	
6 id en la rosa de maiz	Cr	1 3 3/4	

Suma y para \$ 71 1/2 207 4 1/4



Viene

2	dias en la rosa de mar	1.7	7 1/4	207	4 1/4
12	id segando trigo	0.7	" 4		
3	id en id	1.4	2 7/8		
3	id en la chamba de la casa		" 6		
2	id en el rodeo de H3		" 4		
			12 1/4		
	Dado en carne y maiz		2		10 4 3/4

Andres Chantre

11	dias recofiendo ganado	1.7	2 6		
3	id deslechando trigo		" 6		
23	id en el rodeo de H3	1.7	5 6		
12	id empajando la casa	0.7	2 7/8		
6	id en id	1.7	1 4		
			13 5/8		
	Dado en carne		" 4		13 1/2

Mamuel Leon

12	sembrando trigo en H3	0.7	2 7/8		
4	id en id	1.7	1		
7	id en la chamba de la casa	1.7	1 6		
18	id en el rodeo de H3	1.7	4 4		
3	id recofiendo ganado		" 6		
			10 7/8		
	Dado en carne		" 4		10 3/4

Segundo Leon

8	dias cargando trigo a 1/2	1.7	1 1		
18	dias en el rodeo	1.7	3 3		
4	dias deslechando la rosa		" 6		5 2

Mamuel Ma Camayo

5	dias en el rodeo de H3 a 1/2	1.7	2 1/2		
4	dias deslechando la rosa		" 6		
6	id segando trigo	1.7	1 1		2 6 1/2

Domingo Bambabues

12	dias segando trigo a 1/2		1 4		
10	id en el rodeo de H3		1 2		2 6
	Suma y para \$				252 4 1/2





Mane

	\$	252 1/2
Manuel V. Chantre		
12 dias sembrando a 12	12	
3 id rociendo ganado	3	17

Manuelito Campo		
3 dias en el rodeo a 12	" "	" 3

Manuel hijo de Juan Lucio		
Por la chagresia	" "	" 3 "

José Lame		
En la chagresia de la casa y de decido el valor de mi barnatun que perdio	" "	" 2 "

Mariano Lame		
4 dias deselechando el maiz	12	1
2 id en el rodeo de 43	" 4	14

Camilo Leon		
3 dias deselechando maiz	12	" 6
1 id en el rodeo	" 2	
6 id en la chamba de la casa	12	14 24

Simon Lame		
12 dias sembrando trigo en 22	12	27 1/2
3 id en la chamba de la casa	" 6	35 1/2
Suma \$	" "	267 4 "

Resumen general

Por el apuse hasta 1842	\$	581
Por el particular de 1841	" "	" 99 3/4
Por el trat de 1842 a 1843	" "	267 4
Suma total \$	" "	908 1 1/4